

**LAMPIRAN I****KEPUTUSAN BERSAMA INSPEKTUR JENDERAL DAN DIREKTUR JENDERAL BEA DAN CUKAI No. 08/BC/2003, No. 10/LI/2003 TENTANG PETUNJUK PELAKSANAAN PEMERIKSAAN MENDADAK KEPABEANAN DI BIDANG IMPOR**

DEPARTEMEN KEUANGAN REPUBLIK INDONESIA  
INSPEKTORAT JENDERAL

Gedung A. Dep. Keuangan Lt.IX s.d XII  
Jl. Dr. Wahidin No. 1 jakarta 10710  
Tromol pos 31132 JKT 10031

Telp (021)3454656  
Sentral (021) 3818162 ext 7624  
Faksimili (021) 3847448

**SURAT PENETAPAN PEMERIKSAAN MENDADAK  
NO. .../TIM PM/2003**

Berdasarkan Keputusan Menteri Keuangan Republik Indonesia No. 111/KMK.04/2003 tanggal 25 Maret 2003 tentang Pemeriksaan Mendadak Kebiasaan di Bidang Impor dan Surat Tugas Inspektur Jenderal Departemen Keuangan No. ST ./jj/200 tanggal .....,2003.

Dengan ini kami menetapkan bahwa akan dilakukan pemeriksaan mendadak terhadap barang sebagaimana dimaksud dalam :

a. Dokumen: SPPB/BC.1.1/BC1.2/BC2.3/lainnya .../Nomor .....

No	No. Container/Party Barang	No	No. Container/Party Barang
1		2	

- c. Tempat Pemeriksaan fisik barang
- Kawasan Pabean
- Gudang Tujuan Barang impor

Ketua tim

NIP. 0600 .....

Kepala Kantor Pelayanan / Kepala Seksi P2	
Memerintahkan	catatan
Sdr : 1.....	
2.....	
Untuk membantu kelancaran pelaksanaan	
(.....)	

**ATTACHMENT I****JOINT DECISION OF INSPECTOR GENERAL AND DIRECTOR GENERAL OF CUSTOMS AND EXCISE No. 08/BC/2003 CONCERNING TECHNICAL DIRECTIVES FOR INCOGNITO CUSTOMS-INSPECTION IN THE IMPORT FIELD**

THE INSPECTOR GENERAL AND  
THE DIRECTOR GENERAL OF CUSTOMS AND EXCISE,

Gedung A. Dep. Keuangan Lt.IX s.d XII  
Jl. Dr. Wahidin No. 1 jakarta 10710  
Tromol pos 31132 JKT 10031

Telp (021)3454656  
Sentral (021) 3818162 ext 7624  
Faksimili (021) 3847448

**LETTER OF STIPULATION OF INCOGNITO INSPECTION  
NO...../TIM PM/2003**

Based on Decree of the Minister of Finance No. 111/KMK.04/2003 dated March 25, 2003 on incognito customs inspection in the import field and Letter of Assignment of the Inspector General No. ST.../II/200 dated ..... 2003, we herewith stipulate that incognito inspection is to be applied to the goods as meant in:

a. Document: SPPB/BC.1.1/BC 1.2/BC.2.3/others .../ No.....

No.	No. of Container/ Party of Goods	No.	No. of Container/ Party of Goods
1		2	

- c. Location of physical inspection of goods
- Customs area
- Destination warehouse of imported goods

Ketua tim

NIP. 0600 .....

The Head of Customs & Excise Service Office/Head of P2 Section	
To transfer	Note
1. ....	
2. ....	
to help smooth the inspection	
sg d	
(.....)	

**LAMPIRAN II**

**KEPUTUSAN BERSAMA INSPEKTUR JENDERAL DAN DIREKTUR JENDERAL BEA DAN CUKAI No. 08/BC/2003, No. 10/LI/2003 TENTANG PETUNJUK PELAKSANAAN PEMERIKSAAN MENDADAK KEPABEANAN DI BIDANG IMPOR**

DEPARTEMEN KEUANGAN REPUBLIK INDONESIA  
INSPEKTORAT JENDERAL

Gedung A. Dep. Keuangan Lt.IX s.d XII  
Jl. Dr. Wahidin No. 1 jakarta 10710  
Tromol pos 31132 JKT 10031

Telp (021)3454656  
Sentral (021) 3818162 ext 7624  
Faksimili (021) 3847448

**BERITA ACARA PEMERIKSAAN**

Nomor : BA – .....

Pada hari ini ..... Tanggal ..... Tahun .....

1. Nama/NIP : ...../ ..... Pangkat : .....
2. Nama/NIP : ..... / ..... Pangkat : .....
3. Dst .....

Telah melakukan pemeriksaan atas barang/dokumen impor dengan uraian :

Eks. Kapal : .....  
Importir/PJK : .....  
Peti kemasan/Kemasan : .....  
Jenis/Nomor Dan tanggal I dokumen : .....

Hasil Pemeriksaan :

Pemeriksaan disaksikan oleh importir atau kuasanya :

Nama : .....  
Nomor/Tgl surat kuasa : .....  
Alamat tempat tinggal : .....  
Pekerjaan : .....  
Kartu tanda penduduk : ...

Yang Menyaksikan pemeriksaan

( )

**ATTACHMENT II**

**JOINT DECISION OF INSPECTOR GENERAL AND DIRECTOR GENERAL OF CUSTOMS AND EXCISE No. 08/BC/2003 CONCERNING TECHNICAL DIRECTIVES FOR INCOGNITO CUSTOMS-INSPECTION IN THE IMPORT FIELD**

THE INSPECTOR GENERAL AND  
THE DIRECTOR GENERAL OF CUSTOMS AND EXCISE,

Gedung A. Dep. Keuangan Lt.IX s.d XII  
Jl. Dr. Wahidin No. 1 jakarta 10710  
Tromol pos 31132 JKT 10031

Telp (021)3454656  
Sentral (021) 3818162 ext 7624  
Faksimili (021) 3847448

**ACCOUNT OF INSPECTION**

No. BA-.....

Today, .....(month),..... (date),..... (year)

1. Name/NIP:..... /..... Rank:.....
2. Name/NIP:..... /..... Rank:.....
3. so on

have inspected imported goods/import documents with the description:

Ex-ship : .....  
Importer/PPJK : .....  
Container/Package : .....  
Kind/No and date of document : .....

Result of Inspection :

The inspection is witnessed by importer/proxy:

Name : .....  
No./Date of power of attorney : .....  
Address : .....  
Occupation : .....  
Citizenship Identity Card : .....

This account is made out truthfully